



# BOSTON CHARTER PUBLIC SCHOOLS

## شروط الأهلية

يجب أن كون طلاب المدارس العامة للمتميزين المحتملين مقيمين في ولاية ماساتشوستس لغرض التقديم للمدرسة ولكي يكونوا طلاباً في إحدى المدارس العامة للمتميزين في ولاية ماساتشوستس.

وليتم قبول الطفل في المرحلة الأولى للروضة فإنه يجب أن يكون عمره 4 سنوات في يوم 1 سبتمبر/أيلول 2022 أو قبل ذلك. وليتم قبول الطفل في المرحلة الثانية للروضة فإنه يجب أن يكون عمره 5 سنوات في يوم 1 سبتمبر/أيلول 2022 أو قبل ذلك. أما بالنسبة للمدارس التي تكون مستوياتها الدراسية غير المرحتين الأولى والثانية من رياض الاطفال، فإنه قد يُطلب منك تقديم إثبات بأن الطالب قد أنهى المرحلة السابقة قبل الالتحاق بالمدرسة وذلك بالاعتماد على سياسة المدرسة.

## التفضيل عند القبول

يحصل اخوة واخوات الطفل الذي يحضر حالياً المدرسة التي تُقدمون لها على التفضيل في القبول مقارنة بالأطفال الذين ليس لديهم اخوة أو اخوات في المدرسة في وقت التقديم. ويتم تعريف «الاخوة والاخوات» على انهم الاشخاص الذين يمتلكون أباً وأماً مشتركين، أما من الناحية البيولوجية أو قانونياً من خلال التبني.

يحصل المقيمون في مدينة بوسطن والذين يقدمون طلباتهم للمدارس العامة للمتميزين التي تقدم خدماتها لمدينة بوسطن على التفضيل في مرحلة القبول بالمقارنة مع من هم غير مقيمين ولا يسكنون في بوسطن.

يحصل المقيمون في مدينة تشيلسي والذين يقدمون لمدرسة التسريع الأكاديمي للمتميزين (EXCEL ACADEMY CHARTER SCHOOL) أو مدرسة بروك للمتميزين (BROOKE CHARTER SCHOOL) على التفضيل في التقديم بالمقارنة مع المقيمين الذين لا يسكنون في تشيلسي أو بوسطن. يُرجى الملاحظة بأن مدرسة أكسيل (EXCEL) قد تُرسل الطلاب إلى حرم مدرسي محدد للدراسة وذلك لأسباب تتعلق بالموقع الجغرافي لمكان سكن الطلاب، أو سلامة الطلاب، أو أسباب تتعلق ببرنامج المدرسة ، وذلك وفقاً لسياسات التسجيل الخاصة بالمدارس العامة للمتميزين (المادة 603 من قانون لوائح ولاية ماساتشوستس 1.05 (13)).

يحصل المقيمون في مدن تشيلسي، وأيفيريت، ولين، وريفير على التفضيل للقبول في مدرسة (Phoenix Chelsea) بالمقارنة مع المقيمين الذين لا يسكنون في المناطق التي تُغطيها تلك المدرسة.

يجب تقديم ورقة تُثبت السكن عندما يتسلم الطالب عرض على القبول في مدرسة ما. وإذا تسلّمت المدرسة معلومات غير صحيحة عن الإقامة، فقد يتم إلغاء طلب التقديم. وللמיד من المعلومات، يُرجى الاطلاع على سياسات التقديم المُحددة للمدارس التي تقدمون إليها.

## حقوق الطلاب ذوي الاحتياجات الكبيرة للتعلم

يمتلك الطلاب ذوي الاحتياجات الكبيرة للتعلم (بما فيهم الطلاب الذين قد يكون لديهم إعاقات، أو يتطلبون خدمات خاصة للتعليم، أو من هم من برنامج تعلم اللغة الانجليزية) حق الذهاب إلى إحدى المدارس العامة للمتميزين وان يتلقوا ترتيبات الإقامة وخدمات الدعم المناسبة.

وتتوفر المعلومات المتعلقة بتوفير الخدمات للطلاب في الموقع الالكتروني لكل مدرسة مشاركة. وسيتم توفير هذا الاخطار بلغة أولياء الأمور أو الأوصياء القانونيين.

إن المدارس العامة للمتميزين التي تستخدم طلب التقديم الخاص بمدرسة بوسطن العامة للمتميزين لا تُمَيِّز على اساس العرق، أو اللون، أو العقيدة، أو الجنس، أو الاصل الوطني، أو الأثنية، أو الدين، أو الهوية الجنسية، أو الميل الجنسي، أو الإعاقة الذهنية أو الجسدية، أو العُمر، أو أصول المرء، أو إذا كان الفرد مشرداً أم لا، أو الاحتياجات الخاصة، أو مدى كفاءة المرء في اللغة الانجليزية أو مدى كفاءة المرء في اللغات الاجنبية، والقدرة الرياضية للمرء، أو الانجازات الأكاديمية السابقة للمرء.

يمكن لجميع الاطفال الذين يُعدون مُشردين (بدون مأوى) التقديم لدى المدارس العامة للمتميزين في ماساتشوستس.

يسمح طلب التقديم الخاص بمدرسة بوسطن العامة للمتميزين الذي تستخدمه بالتقديم لدى العديد من المدارس العامة للمتميزين في نفس الوقت (إن أردت ذلك). يُرجى اتباع التعليمات ادناه لاختيار المدارس المناسبة لأطفالكم الذين سيلتحقون بصوف المدرسة.

للمزيد من المعلومات حول آخر مواعيد التقديم، وقرعة الاختيار (البانصيب)، وقوائم الانتظار، يُرجى الاتصال بالمدرسة المعنية.

## آخر موعد للتقديم

يجب ان يتم استلام جميع طلبات التقديم في موعد أقصاه يوم الأحد المصادف ٢٨ فبراير/ شباط، ٢٠٢١ من قبل احدى مدارس المتميزين العامة والمشاركة.

**ملاحظة:** يجب على العوائل التي تُعَبئ طلب التقديم على الورق أن تُعَبئ طلباً منفصلاً لكل طفل يرغب بالتسجيل في المدرسة العامة للمتميزين. ويجوز للعوائل التقديم للعديد من الاطفال لدى العديد من المدارس العامة للمتميزين في آن واحد من خلال استخدام طلب التقديم الخاص بمدرسة بوسطن العامة للمتميزين:

[applybostoncharterschools.org](http://applybostoncharterschools.org)

## أسماء المدارس المُشاركة

- Academy of the Pacific Rim
- Boston Collegiate Charter School
- Boston Prep Charter School
- Boston Renaissance Charter Public School
- Bridge Boston Charter School
- Brooke Charter School
- City on a Hill Charter Public School
- Codman Academy Charter Public School
- Conservatory Lab Charter School
- Helen Y. Davis Leadership Academy Charter Public School
- Excel Academy Charter School
- KIPP Academy Boston Charter School
- Match Charter Public School
- Neighborhood House Charter School
- Phoenix Charter Academy Chelsea
- Roxbury Preparatory Charter School

ملاحظة لمقدمي الطلبات: يُرجى التأكد من أن جميع

المعلومات المُقدمة صحيحة، بما في ذلك عنوان البريد

الالكتروني (الإيميل) الخاص بكم ورقم الهاتف. وإذا تغيرت

أي من المعلومات التي تقدمتم بها، يُرجى تحديث ذلك لدى

المدرسة التي قدمتم الطلب لديها.

## اختيار المدرسة

تم ادراج المدارس والمراحل الدراسية التي تقبل طلبات التقديم للعام الدراسي 2023/2022. يُرجى الملاحظة بأن بعض المدارس اصبحت كبيرة ولا توفر مقاعد دراسية لكل المراحل، وبذلك فإنه من الممكن عدم توفر بعض المراحل الدراسية. ويجوز لأولياء الأمور والأوصياء القانونيين اختيار أكثر من مدرسة لطفلهم، ومع ذلك يُرجى منكم فقط اختيار المدارس التي توفر المرحلة الدراسية المناسبة للطلاب المتقدم للدراسة.

### المدارس التي تبدأ بالمرحلة 5

#### Academy of the Pacific Rim (المراحل من 5 إلى 12)

1 Westinghouse Plaza, Hyde Park

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □

#### Boston Collegiate Charter School (المراحل من 5 إلى 12)

215 Sydney Street, Dorchester (Lower School)

11 Mayhew Street, Dorchester (Upper School)

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □ الصف 10 □

#### Excel Academy Charter School (المراحل من 5-8 وكذلك 9-12)

58 Moore Street, East Boston (5-8)

375 Bremen Street, East Boston (5-8)

180 2nd Street, Chelsea (5-8)

401 Breman Street, East Boston (9-12)

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □ الصف 10 □

#### Roxbury Preparatory Charter School

(المراحل من 5-8 وكذلك 9-12)

يُرجى وضع التفضيل من 1 إلى 3 بالنسبة للمدارس التالية التي تغطي المراحل من 5 إلى 8.

120 Fisher Avenue, Roxbury (5-8) \_\_\_\_\_

1150 Magnolia Street, Dorchester (5-8) \_\_\_\_\_

22 Regina Road, Dorchester (5-8) \_\_\_\_\_

1286 Hyde Park Avenue, Hyde Park (High School)

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □

### المدارس التي تبدأ بالمرحلة 6

#### Boston Prep Charter School (المراحل من 6 إلى 12)

885 River Street, Hyde Park

الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □ الصف 10 □

#### Helen Y. Davis Leadership Academy Charter Public School

(المراحل من 6 إلى 12)

23 Leonard Street, Dorchester

الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □

### المدارس التي تبدأ بالمرحلة 9

#### City on a Hill Charter Public School

(المراحل من 9 إلى 12)

58 Circuit Street, Roxbury

الصف 9 □ الصف 10 □

#### Phoenix Charter Academy Chelsea

175 Hawthorne Street, Chelsea

الصف 9 □ الصف 10 □ الصف 11 □ الصف 12 □

### المدارس التي تبدأ بالمرحلة الأولى من الروضة

#### Boston Renaissance Charter Public School

(المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 6)

1415 Hyde Park Avenue, Hyde Park

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

#### Bridge Boston Charter School (المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 8)

435 Warren Street, Roxbury

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □

#### Codman Academy Charter Public School

(المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 12)

622 Washington Street, Dorchester (Lower School)

637 Washington Street, Dorchester (Upper School)

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □

#### Conservatory Lab Charter School (المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 8)

131-133 Hancock Street, Dorchester (Lower School)

2120 Dorchester Avenue, Dorchester (Upper School)

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □

#### Match Charter Public School (المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 12)

100 Poydras Street, Hyde Park (Lower School)

215 Forest Hills Street, Jamaica Plain (Middle School)

1001 Commonwealth Avenue, Boston (High School)

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □

#### Neighborhood House Charter School

(المراحل من الروضة 1 وحتى الصف 12)

21 Queen Street, Dorchester

روضة 1 □ روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □

الصف 5 □ الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □ الصف 9 □ الصف 10 □ الصف 11 □

### المدارس التي تبدأ بالمرحلة الثانية من الروضة

#### Brooke Charter School (المراحل من الروضة 2 وحتى الصف 12)

190 Cummings Highway, Roslindale (K2-7)

150 American Legion Highway, Mattapan (K2-7)

94 Horace Street, East Boston (K2-7)

200 American Legion Highway, Mattapan (8-12)

روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □ الصف 5 □

الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □

#### KIPP Academy Boston Charter School

(المراحل من الروضة 2 وحتى الصف 8)

37 Babson Street, Mattapan

روضة 2 □ الصف 1 □ الصف 2 □ الصف 3 □ الصف 4 □ الصف 5 □

الصف 6 □ الصف 7 □ الصف 8 □

## معلومات ولي الأمر / الوصي القانوني

### ولي الأمر / الوصي 1

علاقته بالطالب	علاقته بالطالب
الاسم	الاسم
اللقب	اللقب
عنوان السكن	عنوان السكن
الهاتف الجوال	الهاتف الجوال
هاتف المنزل	هاتف المنزل
هاتف العمل	هاتف العمل
الايمل	الايمل

طريقة الاتصال المفضلة (يرجى وضع علامة صح):  ايميل  رسالة نصية

طريقة الاتصال المفضلة (يرجى وضع علامة صح):  ايميل  رسالة نصية

## معلومات الطالب

تاريخ الميلاد	الاسم
(الشهر/اليوم/السنة)	الاسم، الاسم الوسطي، اللقب (إذا لم يكن هناك اسم وسطي، ضع الحروف NMN)
عنوان السكن: نفس عنوان ولي الأمر 1 <input type="checkbox"/> ولي الأمر / الوصي القانوني <input type="checkbox"/>	
العنوان إذا كان مختلفاً عن عنوان ولي الأمر	
جنس الطالب (سؤال اختياري) <input type="checkbox"/> ذكر <input type="checkbox"/> أنثى <input type="checkbox"/> غير	
المرحلة الدراسية الحالية	المرحلة الدراسية الحالية
هل لدى مقدم الطلب أخوة أو أخوات يحضرون في الوقت الحالي مدرسة عامة للمتميزين؟ (إذا كانت الإجابة «نعم»، يُرجى توفير اسم المدرسة ادناه) <input type="checkbox"/> نعم <input type="checkbox"/> لا	
المرحلة	المرحلة
اسم المدرسة	اسم المدرسة
المرحلة	المرحلة
اسم المدرسة	اسم المدرسة
المرحلة	المرحلة
اسم المدرسة	اسم المدرسة
المرحلة	المرحلة
اسم المدرسة	اسم المدرسة

هل لدى مقدم الطلب أخ أو أخت يقومان بالتقديم لدى مدرسة للمتميزين؟  نعم  لا

إذا كانت الإجابة نعم، ما هو اسم المدرسة أو المدارس؟


## موافقة على الاشتراك بمعلومات الطالب

في حال توفر الفرصة لقبول طفلي في إحدى مدارس بوسطن للمتميزين، فأنا أخوّل المدرسة على المشاركة و/ أو طلب أي أو جميع السجلات أو البيانات أو المعلومات التي ترى المدرسة بأن لها علاقة بالتعليم الخاص بطفلي. يمكن للمدرسة مشاركة المعلومات مع مديرية تربية بوسطن للمدارس العامة، أو دائرة التعليم الابتدائي والثانوية، أو أي مدارس أو انظمة مدارس اخرى كان طفلي طالباً فيها، أو أي أقسام حكومية، أو مقدمين للرعاية الصحية والاجتماعية، أو موظفين آخرين لهم أنشطة ترتبط مباشرة بالبرامج أو الخدمات التي يتم تقديمها لطفلي في الرقعة الجغرافية للمدرسة العامة للمتميزين.

أوافق على التصريح أعلاه

## عدم الموافقة على استخدام اسم الطالب في نتائج قرعة الاختيار (اليانصيب)

لا أمانح تصريحاً لأي مدرسة من مديرية تربية بوسطن للمدارس العامة للمتميزين لاستخدام اسم طفلي في نتائج قرعة الاختيار، بما في ذلك نشر الاسم في الموقع الإلكتروني للمدرسة أو في موقع مركزي ضمن المدرسة بعد إجراء قرعة الاختيار.

إذا وضعت علامة «صح» في المربع، سيتم تحديد طفلك باستخدام فقط رقم الهوية الذي تم ارساله لكم عن طريق الايميل بعد استلام طلب التقديم الخاص بكم.

## عدم الموافقة على الاعلان عن معلومات الطالب

لا أمانح تصريحاً لأي مدرسة من مديرية تربية بوسطن للمدارس العامة للمتميزين فيما يخص توفير اسم وعنوان طفلي لطرف ثالث يمثل إحدى خدمات البريد.

إذا وضعت علامة «صح» في المربع، فسوف لن نعلن عن اسم طفلكم عند تقديم معلومات الطالب لطرف ثالث يمثل إحدى خدمات البريد.

## عدم الموافقة على الاعلان عن معلومات الطالب

لا أمانح تصريحاً لأي مدرسة من مديرية تربية بوسطن للمدارس العامة للمتميزين فيما يخص توفير جميع المعلومات المسموح بها (بما في ذلك اسماء الطالب وعناوينه) وذلك وفقاً للمادة 603 من قانون لوائح ولاية ماساتشوستس رقم 23.07 (4) (A) لجمعية مدارس مديرية بوسطن للمدارس العامة للمتميزين، أو المدارس، أو المنظمات الأخرى.

إذا وضعت علامة «صح» في المربع، فسوف لن نعلن عن اسم طفلكم عندما نقدم معلومات الطالب لطرف ثالث، مثل جمعية مدارس مديرية بوسطن للمدارس العامة للمتميزين لغرض التواصل.

سيتم التخلص من هذه النسخة من طلب التقديم الخاص بمدرسة بوسطن العامة للمتميزين في نهاية العام الدراسي الذي تقدمتم له (في يونيو/ حزيران 2023 تقريبا)، مالم تطلبوا نسخة لكم للاحتفاظ بها.